



Grands froids : réactivité des services



VIE SOCIALE 10



Alzheimer : des soins de réhabilitation à domicile



SPORT 20

L'US Rungis : avec les pros

Vacances de février : une belle palette d'activités

JEUNESSE 06



VIE COMMUNALE 13



7 avril : c'est la chasse aux œufs !



SOMMAIRE



L'ÉDITO



L'édito 01



SÉCURITÉ - TRAVAUX TRANSPORTS - URBANISME



Un parvis de l'Église Notre-Dame de l'Assomption tout neuf 02
 Grands froids et neige : réactivité des services ! 03
 Le projet Orbival au cœur du Grand Paris 04
 Quatre réunions pour discuter en direct du PLU 05
 Enquête publique concernant le SDRIF 05



SCOLAIRE - JEUNESSE



Séjour ski élémentaire 06
 Accueil élémentaire les Antes 06
 Séjour de ski préados 07
 Semaine pleine d'imagination à Médicis 07
 Centre de Loisirs Planet'Ados 07
 Au CME, ça travaille dur 08
 Info jeux vidéos pour les parents 09



VIE SOCIALE



Maladie d'Alzheimer : des soins de réhabilitation à domicile 10
 Assises des Seniors 2013 à Rungis 11
 Du nouveau pour la CAF 11



Monseigneur Michel Santier en visite pastorale à Rungis 12
 Des nouvelles de Nouro te route 12
 7 avril, c'est la chasse aux œufs ! 13
 Bientôt le Carnaval ! 13
 Fête de la Saint Patrick 13
 Tribunes de l'opposition 14



Un bus interactif qui conduit vers l'emploi 15



Le théâtre de Rungis 15
 La médiathèque la Méridienne 16
 L'École municipale de musique et de danse 17
 Les Parasols-Maison pour tous 18



Vacances sportives au CISL 20
 L'US Rungis au Parc des Princes avec les pros 20
 Compétition régionale : gymnastique rythmique 21





La neige

Rungis a subi successivement deux épisodes neigeux importants perturbant la vie des Rungisais. Des appels ont été reçus à la mairie de personnes se plaignant de l'absence de déneigement de la ville. Je trouve ces réclamations infondées et injustes. Dès le mardi 12 mars, de 3h00 au mercredi 7h00, 5 sorties de 1 à 3 passages de la saleuse ont été réalisés. Dans le même délai, les agents municipaux ont opéré. 60 tonnes de sel ont été répandus. Je dois préciser que le salage des chaussées est inefficace en l'absence de brassage de la neige par les automobiles. Comme chaque année, je rappellerai que les trottoirs doivent être déneigés par les riverains. En outre, certaines voies étaient inaccessibles en raison du stationnement anarchique des voitures. Des précipitations neigeuses comme celles que nous avons connues génèrent des difficultés de déplacements dans toutes les villes. Faut-il incriminer pour autant les services de la ville qui n'ont pas ménagé leur temps et leur peine ?



Réunions PLU

Au moment où vous lirez ce journal, les quatre réunions faisant suite à l'enquête PLU seront terminées. À chaque rencontre vous avez pu, par quartier, faire part de vos préoccupations souvent récurrentes : les transports, le logement, le commerce de proximité et l'aménagement de la Plaine sud. Il était important de les entendre afin de pouvoir continuer à élaborer le Projet d'Aménagement et de Développement Durable qui sera à nouveau discuté lors d'une réunion publique générale, en juin prochain.

C'est ensemble que l'on construit le Rungis de demain.

Elaboration du budget

Le budget 2013, autre dossier important, a été présenté au Conseil municipal du 25 mars. Il vous sera présenté dans le journal d'avril. Malgré la stagnation des recettes due au désengagement de l'Etat, **nous n'augmenterons pas les impôts locaux cette année encore**, tout en garantissant les services à la population et le soutien aux associations.

Projet Orbival

Je suis plus que jamais mobilisé, et je réclame, avec mes collègues maires, la réalisation du tracé initial des lignes de transport. Je tiens à ce que le projet ORBIVAL au cœur du projet « *Grand Paris Express* » soit réalisé dans les meilleurs délais. C'est pourquoi, j'ai tenu à être présent avec tous mes collègues maires, au rassemblement de l'association Orbival, le mardi 5 février à Villejuif. J'y ai redit toute ma détermination à voir se prolonger la ligne 14.



Plaine de Montjean

Le comité syndical pour la valorisation de la Plaine de Montjean et le CA de l'EPA-ORSA représentatif des Services de l'Etat, de la Région, du Département et des communes limitrophes, réunis le 15 février ont validé le lancement de quatre études portant sur :

- **l'hydrogéologie, le rû** en partenariat avec le SAGE Bièvre, les CG 94 et 91, l'agence de bassin Seine.
- **l'espace dévolu à l'agriculture** : quel type d'utilisation (agriculture, maraîchage) ?
- **les cheminements autour et à l'intérieur de la plaine** qui permettront de délimiter les espaces.
- **l'aménagement de l'éco-quartier** : nombre et type de logements admissible, organisation et intégration dans la ville.

Comme pour le PLU, la population sera largement associée aux décisions.

Des dossiers qui disent la vitalité de notre commune.

Raymond CHARRESSON
Maire de Rungis



Un parvis de l'Église Notre-Dame de l'Assomption tout neuf

Ses dalles étaient vétustes et abîmées. Le parvis de l'église Notre-Dame de l'Assomption a donc fait peau neuve.

À quelques jours des cérémonies de la semaine sainte, c'est une belle remise en valeur de l'église Notre-Dame de l'Assomption qui a été réalisée. Le parvis fait de dalles en gravillons a mal vieilli : les dalles à cause de leur vétusté et des attaques des rigueurs de l'hiver se déchaussent et nuisent à la sécurité des piétons. Et puis, l'usage montre que ce parvis est trop étroit et oblige lors de cérémonies d'obsèques ou de mariages à se regrouper sur la pelouse. Pour toutes ces raisons, depuis le 4 mars dernier, des travaux sont en cours. Le parvis a été élargi et sera habillé de dalles en pierre de taille comme celles de la Maison de la petite enfance. Une mise en valeur de cette église qui recevra le 10 avril prochain lors de sa visite pastorale, l'évêque de Créteil, Monseigneur Michel Santier.



➤ L'Église Notre-Dame de l'Assomption fut construite 1908 en à peine une année, à l'aide d'éléments en ciment moulé et assemblés entre eux.

Elle est aujourd'hui inscrite aux registres des Monuments historiques. Son parvis vient d'être refait à neuf.



➤ Police municipale et circulation

Face aux multiples encombrements actuels sur le carrefour de l'Europe et le carrefour de la République, la Police municipale est sollicitée pour fluidifier le trafic le matin de 8 h 00 à 9 h 30 et le soir de 17 h 30 à 19 h 00.

Compte tenu de l'avancée des travaux, la circulation devrait d'ici à la mi-avril retrouver sa fluidité habituelle.

➤ Vidéoprotection et lutte contre le vandalisme

Des riverains de différentes rues se plaignent du vandalisme sur leur véhicule et interpellent le Maire pour avoir des caméras sur les lieux des dégradations constatées. Un programme de développement de la vidéoprotection est prévu au budget 2013 mais que quel que soit le nombre total de caméras, toutes les rues ne pourront pas être surveillées. Une réunion est d'ores et déjà prévue afin de définir une ligne de conduite sur ces demandes spécifiques d'installations de caméras.



Grands froids et neige : réactivité des services municipaux !

Dès que la neige s'annonce, toute la régie des Services techniques est sur le pont. Grâce à la réactivité des agents, mobilisés quasiment jours et nuits, les rues rungissoises sont rapidement rendues à la sécurité.

On se croyait en marche vers le printemps et les beaux jours. Et puis, une grande partie de la France s'est trouvée surprise par le froid et l'épais manteau neigeux des 12 et 13 mars derniers. Rungis a très vite mis en place son « plan neige » afin de limiter les difficultés pour les véhicules et les piétons. Un plan neige, ce sont des réactions en cascade qui impliquent une organisation bien huilée et une cohésion des équipes.



Lors des grands froids, les Services techniques sont réactifs pour un déneigement efficace et rapide. Mais les trottoirs restent de la responsabilité des riverains.

Comment ça marche ?

« Généralement, nous sommes avertis par la préfecture qui prévient les collectivités par alertes-météo » explique Pascal Lesieux le responsable du Centre Technique Municipal.

« Nous procédons à des vérifications nombreuses à chaque alerte transmise par la Préfecture, car bien souvent elles sont majorées et il ne se passe rien... Nous devons donc, par nous-mêmes procéder à heures régulières à des vérifications car il ne sert à rien d'anticiper, par exemple de mettre du sel sous la neige à venir... Les nuits d'alerte, l'agent d'astreinte ne dort pas beaucoup ! ».

Dès que l'épisode neigeux arrive et avant qu'il ne s'installe durablement, le Responsable du CTM déclenche l'alerte rungissoise. « Nous avons un contrat annuel avec une entreprise pour renforcer l'équipe des agents municipaux qui dès notre appel a mission de sortir la saleuse. Ensuite chacun sait, au CTM, ce qu'il a à faire : les axes principaux (tous ceux parcourus par les lignes de bus) sont salés puis nettoyés, ensuite les accès aux bâtiments communaux et principalement vers les écoles et la Maison de la petite enfance, puis tous les passages secondaires et particulièrement les voies en pente ».

Combien ça coûte ?

Les passages pour la totalité des épisodes neigeux de l'hiver 2012-2013 correspondent à près de **51 500 € TTC.**

Le déneigement de cet hiver en quelques chiffres :

- > De décembre 2012 à mars 2013, 23 passages de l'entreprise ont été demandés (un passage correspond à 4 heures de travail)
 - 74 heures de décembre à janvier avec des départs entre 4 et 5 heures du matin pour le CTM, sans compter les heures de jour des équipes
 - 20 tonnes de sable livrés.

> Pour l'épisode des 12 et 13 mars, la société a réalisé 5 sorties de plusieurs passages, le :

- Mardi à 3h du matin
- Mardi à 9h du matin
- Mardi à 15h
- Mercredi à 2h du matin
- Mercredi à 7h du matin

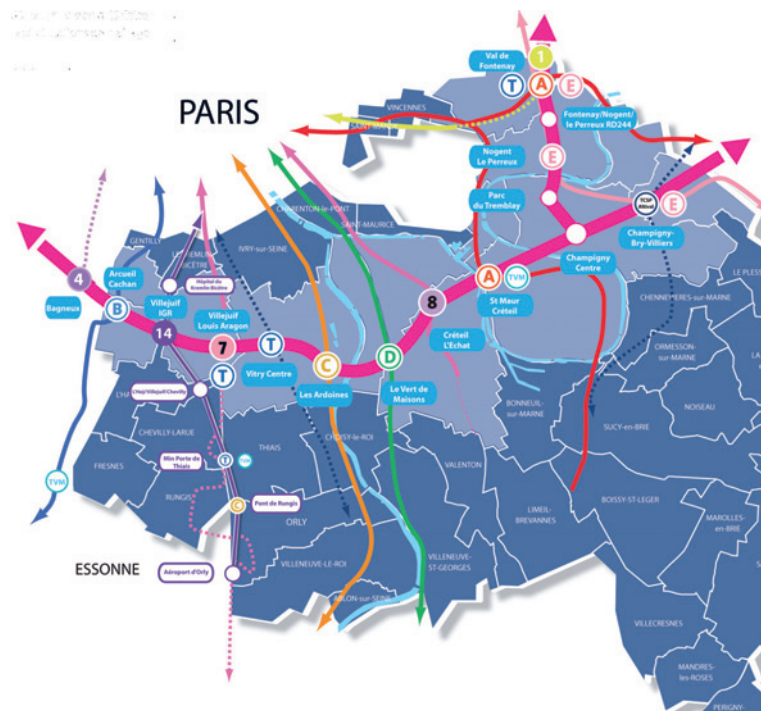
Soit 60 tonnes de sel utilisées.

> La saleuse de la ville a par ailleurs effectué plusieurs passages :

- Mardi de 9h à 12h et de 14h à 16h abords des bâtiments communaux, petites rues des Antes inaccessibles par l'entreprise
- Mardi de 19h à 23h les rues en pentes
- Mercredi de 5h à 9h les places et abords des bâtiments communaux, quelques rues inaccessibles (ex. : Terrier aux renards,...)



Le projet Orbival, au cœur du Grand Paris



Au cœur du Grand Paris Express, le projet Orbival est central pour notre département du Val-de-Marne. Orbival d'est le projet de métro en Val de Marne avec le prolongement de la ligne 14 et plusieurs nouvelles stations, c'est tout le département qui va se développer, permettant ainsi de renforcer l'attractivité du territoire : le réseau routier sera désengorgé et le développement pour nos communes et nos populations sera renforcé grâce à la limitation des déplacements de banlieue à banlieue en voiture. Sur notre secteur, la station dite "Chevilly-trois communes" doit être enfin décidée et financée. Les programmes du Grand Paris, notamment, la mise en chantier des lignes bleue et rouge, engage toute la métropole pour les années à venir.

5 février dernier
Tous les maires du Val-de-Marne s'étaient donnés rendez vous à Villejuif pour soutenir le projet Orbival. Raymond Charresson y a redit sa détermination.

Orbival a déjà obtenu plus de 61 000 soutiens !
Pour en savoir + www.orbival.fr

Exposition sur les transports

Suite à la réunion sur les transports qui a eu lieu le mercredi 27 mars, une exposition est visible dans le hall de l'Hôtel de Ville jusqu'au 18 avril.

Sécurité et tarification À l'écoute des usagers

Les utilisateurs du Bus 216 ont signalé que la traversée de l'avenue Charles Lindbergh était dangereuse à l'endroit où est implanté le passage piéton. La Ville est intervenue auprès de la RATP pour que l'accès à l'arrêt provisoire du bus 216 soit sécurisé.



Quatre réunions pour discuter en direct du PLU

Dans le cadre de l'élaboration du PLU et suite à l'enquête menée auprès de la population en juin 2012, les Rungissois ont été à nouveau consultés afin d'élaborer avec les élus, le PADD (Projet d'Aménagement et de Développement Durable). Comme annoncé dans le dernier journal, cette consultation doit se faire en deux temps : d'abord par quartier distinct, ensuite avec l'ensemble des Rungissois lors d'une réunion publique générale au cours de laquelle les élus présenteront le diagnostic, enrichi des réponses aux questionnaires et des remarques faites lors des réunions de quartier. Celles-ci ont eu lieu les 9, 16, 19 et 23 mars dernier. À chaque fois des Rungissois, sensibles à leur environnement et à la qualité de vie de leur quartier, étaient présents et très attentifs. Après la projection d'un document présentant les enjeux du PADD, des questions étaient posées. Et chaque quartier a montré une récurrence dans les questionnements concernant les transports, le logement, le commerce de proximité, la Plaine sud...



Enquête publique concernant le SDRIF

La révision du schéma directeur de la Région Ile-de-France (le SDRIF) a franchi une étape importante à l'automne dernier. Il doit désormais faire l'objet d'une enquête publique qui aura lieu du 28 mars au 30 avril prochains. La Région, en association avec l'Etat a retenu 29 lieux d'enquête et de permanence des commissaires enquêteurs, de manière à permettre la meilleure consultation des Franciliens. Sur notre secteur, les permanences auront lieu en mairie de L'Hây-Les-Roses :

- Le jeudi 4 avril de 15h à 18h
- Le mercredi 10 avril de 13h30 à 16h30
- Le vendredi 19 avril de 13h30 à 16h30
- Le samedi 27 avril de 9h à 12h
- Le lundi 29 avril de 15h à 18h

Colloque sur le territoire du Grand Orly

L'association du Grand Orly organisera le 22 mai prochain un colloque pour présenter les orientations stratégiques du Grand Orly et démontrer aux différents partenaires et acteurs métropolitains l'importance et la cohérence de ce territoire d'Orly. Après une présentation par l'IAURIF (Institut d'aménagement et d'urbanisme de la Région Ile-de-France) de l'Atlas du territoire, trois tables-rondes feront participer des institutionnels, des experts et des politiques. La question de l'évolution vers une intercommunalité sera évoquée ainsi que les questions de gouvernance. Affaire à suivre...

Contrat de mixité sociale

Suite à la loi du 18 janvier 2013 relative à la mobilisation du foncier public en faveur du logement et au renforcement des obligations de production de logement (dite loi Duflot), les services de l'Etat ont modifié le projet de contrat de mixité sociale présenté au conseil municipal le 17 décembre dernier. La modification porte sur les obligations de construction à remplir pour la période 2014-2016 qui passe de 6 à 38 logements en raison du taux qui passe de 20 à 25% du nombre de résidences principales.

Plaine Sud

Le comité syndical pour la valorisation de la Plaine de Montjean, réuni le 15 février dernier a validé le lancement des études :

- L'hydrogéologie des rus en partenariat avec le SAGE Bièvre, les CG 94 et 91, l'agence de bassin Seine.
- L'espace dévolu à l'agriculture : étude sur les conditions de maîtrise foncière et le bilan des opérations de rachat, études de sol sur les qualités agronomiques, étude économique sur les productions possibles, quel type d'utilisation, quelle superficie, quels équipements techniques agricoles ? Partenaires : AEV, CG94 ET 91, milieu professionnel...

En parallèle les services de l'EPA travailleront sur les objectifs logements, la faisabilité, le programme de l'éco-quartier.



Séjour ski élémentaire



Du 2 au 9 mars 2013

à Entremont

Direction : Virginie Bénard

Cette semaine de ski à Entremont a permis aux enfants de découvrir ou redécouvrir la montagne, la vie en collectivité et apprendre à skier ou se perfectionner. Et puis que serait un séjour à la neige sans quelques glissades en luge, sans bataille de boules de neige ou sans igloo ? Tout cela était bien évidemment au programme. Le soir, après une journée en plein air bien remplie, les retrouvailles au chalet et les veillées variaient selon les jours : loto, jeux de société, BD et boum de fin de séjour !

Accueil élémentaire les Antes

Semaine 1 Du 2 au 9 mars 2013 Direction : Sophie Gadenne

Rire, on le sait c'est bon pour la santé. Alors pourquoi se priver ? Les enfants de l'accueil élémentaire des Antes l'ont expérimenté grâce à l'atelier de « *rigolomagie* » de Dominique. Et puis pour braver les rigueurs de l'hiver tout en s'amusant, les enfants ont découvert le tricot, le tricotin et la fabrication de pompons. Tous ces ateliers ont permis de très belles réalisations.

Semaine 2 Du 11 au 15 mars 2013 Direction : Virginie Bénard

La météo maussade n'a pas permis les sorties annoncées. Cela n'a empêché personne de passer une bonne semaine. Si le rire est bon pour la santé, le jeu c'est formidable pour grandir. Au fil de la semaine, les enfants ont fabriqué des jeux avec des petits riens, des jeux différents composés de gobelets, de pailles, de papier ou de morceaux de bois. L'inspiration des enfants, il n'y a que ça de vrai...



Séjour adolescents à Châtel

Semaine de neige également pour les adolescents rungissois, à Châtel avec un programme adapté : ski par groupes de niveaux, soirées conviviales et ambiance garantie !





Séjour de ski préados



✓ Une ambiance conviviale pour des vacances sportives !

Encore une superbe semaine de ski à Entremont pour les préados ! Certes on pouvait rêver mieux question météo, mais une fois que l'on a chaussé les skis, on s'en donne à cœur joie et on rivalise de techniques : godille, schuss, et ... chutes, heureusement sans gravité ! Pour ne pas perdre de temps, pique-nique tous les jours en haut des pistes. Bref, **une semaine de bon air**, sportive. Et le soir, dans la chaleur du chalet, après une bonne douche, veillées animées par les animateurs (fureur, boum, rallye chocolat, « mercredi tout est permis »...). C'est certain, on se dit « **A l'année prochaine !** »

Une semaine pleine d'imagination à Médicis

Que ce soit dans la Forêt bleue où Adrien le lapin a fait découvrir son monde magique, à la Colline cacao, ou en traversant l'Asie, le Magreb et les pays celtes... c'est certain, l'imagination était au rendez-vous durant ces deux semaines de vacances à l'Accueil de loisirs maternel Médicis. Et comme à chaque fin de semaine, fêtes en vue ! Banquet de la forêt avec les pâtisseries de l'ogre Shrek en compagnie de Monsieur Boulimie, ou défilé autour du monde, avec apéritif celtique, cornes de gazelle et gâteaux exotiques.



^
Semaine 1 : Du 4 au 8 mars 2013
Semaine 2 : du 11 au 15 mars 2013
Direction : Chantal André



Avec les Acteurs du Théâtre des Mathurins

✓
Semaine du 4 au 8 mars 2013
Direction : Farah Belkhef

Centre de Loisirs Planet'Ados

Les préadolescents ont profité de leur semaine de vacances pour se détendre et prendre du temps pour s'amuser ensemble. Au programme : sortie au théâtre pour apprécier le spectacle « Ados », joué par des jeunes pour des jeunes ; mais aussi ateliers « drapeau et pâte fimo », jeu de la gamelle et color-game, séance cinéma, et bien d'autres surprises préparées par l'équipe d'animation !



Au CME

ça travaille dur

Les jeunes élus des trois commissions du Conseil municipal des Enfants se sont réunis pour la seconde fois de leur mandature en réunion plénière afin de présenter l'avancée de leurs projets respectifs devant Raymond Charresson, le maire, Jean-Claude Morgant, l'adjoint à la jeunesse et Karine Ségrestin, conseillère municipale. Les jeunes élus ont ainsi échangé autour des trois projets en cours et écouté les critiques constructives de leurs camarades et des élus adultes.

La commission Loisirs a décidé d'organiser un grand jeu dans Rungis en juin, un « *Cluedo humain géant* » afin d'offrir à tous les Rungissois, petits et grands, un moment convivial tout en redécouvrant ce jeu célèbre, mais à échelle humaine. Ils souhaitent également attiser chez tous les participants le sens de la logique, de l'analyse et de la curiosité.

La commission Loisirs et Solidarité prépare une action en faveur d'une association caritative. Avant de rentrer dans la réalisation pratique de leur projet, les jeunes ont souhaité réfléchir autour du mot « *solidarité* » et de la définition que chacun peut s'en faire. Après avoir élaboré un questionnaire, ils sont allés le tester auprès de quelques Rungissois de tous âges et ont pu constater que la solidarité peut revêtir diverses formes : un sourire, une attention,

des petits gestes de tous les jours et pas seulement un don d'argent. Ce questionnaire sera bientôt soumis à un plus grand nombre de Rungissois dans le but de réaliser ensuite un petit livret intitulé

« *Qu'est ce que la solidarité à Rungis en 2013 ?* »

La commission Sports et Solidarité a, quant à elle décidé « *pour venir en aide aux enfants sénégalais* » d'organiser une « *récolte* » lors d'un après-midi festif qui permettra de faire découvrir la culture et les sports sénégalais. Pour les aider dans leur projet, Michèle Gourmelen, responsable de l'association Nouro Te Wouté est venue pour expliquer aux enfants, la vie au Sénégal.



En plus de ces trois projets, les jeunes élus ont décidé d'organiser une grande journée jeux de société suite au succès rencontré l'an passé.

Le Maire les a félicités et encouragés pour leurs belles initiatives et pour ces projets tournés vers les autres.

Venez jouer en famille avec le CME !

Les jeunes élus du CME ont décidé d'organiser pour la seconde année consécutive une « *grande journée jeux de société* ». Vous aviez été nombreux en effet, l'an dernier à apprécier ce moment familial et convivial. Alors, si vous souhaitez récidiver et vivre une journée détente en redécouvrant des jeux traditionnels ou plus modernes, notez le rendez-vous. Au programme jeux de réflexion, de rapidité, de stratégie, jeux de cartes, jeux en bois... Les jeunes du CME vous attendent à l'école des Antes, le samedi 13 avril 2013 de 10h à 12h et de 13h30 à 17h.



Info jeux vidéos pour les parents

Par jeux de société, on entend tout et n'importe quoi. Pour en finir avec les idées fausses, tout en rassurant les parents l'Espace jeunes a organisé une soirée sur l'utilisation des jeux vidéo, le 22 février dernier.

Une bonne quinzaine de familles avaient fait le déplacement pour se rendre à cette soirée sur l'utilisation des jeux vidéos, second volet du projet « *les nouvelles technologies et leur utilisation* ».

Au menu, un exposé par un intervenant professionnel, psychologue spécialisé dans l'addiction aux jeux vidéos permettant une présentation large et animée. Pour illustrer ses propos, les parents ont pu découvrir certains jeux vidéos et leurs évolutions dans le temps et poser ensuite toutes sortes de questions auxquelles a répondu le professionnel : y a-t-il une bonne utilisation des jeux, à quelle fréquence, quels sont les signes de l'addiction, comment les percevoir, comment réagir aussi ?



Des questions bien factuelles, bien vivantes et souvent récurrentes dans les familles. Un verre de l'amitié clôturait cette soirée très « *interactive* », permettant des échanges plus personnels avec le psychologue.

N'hésitez pas à prendre contact avec l'équipe pour faire part des sujets de société qui intéressent les familles.

Espace jeunes

01.45.12.80.68



À ne pas manquer !

Soirée fluo des 11-14 ans

- Le vendredi 12 avril de 20h à 23h au Planet'Ados.
- Entrée gratuite mais inscription obligatoire avant le 11 avril en mairie ou à Planet'Ados.
- Infos : 01.45.12.80.67

Jeux vidéos pour tous le 6 avril

Si les parents s'inquiètent concernant les jeux vidéo et leur éventuelle addiction, de leur côté, les membres du Conseil des Jeunes se réunissent tous les vendredis de 18h à 19h30 à l'Arc-en-Ciel pour... réaliser un projet autour des jeux vidéo ! Une manière de découvrir comment jouer en réseaux sans devenir addicts.

À terme, le but de ces rencontres est de permettre à tous les Rungissois, de 13 à 73 ans, de jouer ensemble lors d'une journée exceptionnelle : le Samedi 6 avril 2013 à Planet'Ados.

L'après-midi sera ponctuée de divers jeux sportifs (football, course de voitures, danse, tournois, etc.), puis suivie d'un dîner, offert par le CDJ.



Renseignements

CDJ : 01.45.12.80.12



Maladie d'Alzheimer et affections apparentées :

Un partenariat avec une association de Cachan pour des soins de réhabilitation à domicile

On le sait, la maladie d'Alzheimer et les affections qui s'y apparentent sont lourdes à porter pour les personnes atteintes mais également pour leurs familles. Aussi de multiples études et propositions sont faites afin d'améliorer le quotidien de tous.



Alzheimer, un mot qui entraîne son lot de symptômes : la mémoire qui vacille, la perte des repères de la vie quotidienne, les souvenirs proches qui s'effacent... Des symptômes désormais bien repérés pouvant entraîner des troubles plus importants dans la vie de tous les jours. Dans le cadre du Plan Alzheimer (2008-2012), un des axes était de favoriser la qualité de vie des malades et des aidants, tout en les maintenant le plus longtemps possible au sein de leur domicile, où les repères sont plus évidents. Fort de ce constat, le CCAS de la Ville de Rungis a monté un partenariat avec l'association cachanaise de soins et de maintien à domicile qui dispose d'une équipe spécialisée « Alzheimer » en capacité d'intervenir sur la Ville de Rungis. Le travail de cette association consiste à préserver la qualité de vie, au domicile, des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer ou d'une maladie apparentée et de mettre en place une stratégie compensatrice par rapport à la maladie. Pour cela plusieurs axes de travail selon l'avancée de la pathologie :

- Améliorer l'autonomie des personnes dans les actes de la vie courante par la réduction des symptômes ou le maintien de leurs capacités résiduelles,
- Réduire l'impact de la maladie sur l'aidant,
- Apporter, si cela est nécessaire, une aide technique pour améliorer le cadre de vie.

L'équipe de soins est composée : d'infirmières coordinatrices, de psychomotriciennes et d'assistantes de soins en gérontologie. Les séances de « soins de réhabilitation et d'accompagnement » à domicile peuvent être mise en place sur prescription médicale en fonction du diagnostic, au début de répercussion de la maladie sur la vie quotidienne et l'autonomie. Les séances de rééducation (15 au maximum) sont prises en charges par l'Assurance Maladie.

Pour tout renseignement, vous pouvez vous adresser à :

L'Association Cachanaise de Soins et de Maintien à Domicile :
3 rue Camille Desmoulins – 94230 CACHAN
Tel. : 01.45.47.06.35
Mail : esa.acsmd@orange.fr

Du nouveau pour la CAF

La CAF du Val-de-Marne ouvre une nouvelle agence à Orly

Depuis le lundi 4 mars 2013, afin de renforcer son accueil de proximité et faciliter les démarches de ses allocataires la CAF du Val-de-Marne a transféré son agence située à Thiais sur la commune d'Orly. Implantée au coeur d'un quartier animé et facilement accessible en transports, l'agence d'Orly constituera ainsi le troisième site de gestion de la CAF du Val-de-Marne avec Champigny sur Marne et Créteil.

À NOTER !

Attention, la permanence CAF, située quant à elle, au Centre administratif municipal au 7 avenue Raynal à Orly, a fermé définitivement ses portes depuis le 1er mars.

Où ?

- 3/5 Avenue des Martyrs de Chateaubriand 94310 ORLY

Accès ?

- RER C : station Orly ville
- Bus 183 station fer à cheval
- Bus optile : station la victoire

Accueil (uniquement sur rendez-vous)

- de 9h à 16h, le lundi, mardi, jeudi et vendredi (fermé le mercredi)

RAPPEL

Les autres sites de la CAF du Val-de-Marne :

- Créteil : Avenue Charles de Gaulle
- Champigny-sur-Marne : 2, rue Georges Dimitrov (accueil uniquement sur rendez-vous du lundi au vendredi de 9h à 16h)



Assises des Seniors 2013 à Rungis

« Et si on déménageait ? »

Nous l'annonçons dans la dernière édition du Journal de Rungis, le CCAS de Rungis et le CLIC 6 organisaient les Assises des Seniors, sur le thème « Et si on déménageait ? ».



Pas facile, lorsque vient le grand âge, la maladie ou la dépendance de quitter son lieu de vie, pour un espace plus approprié. Autour du thème « *l'entrée dans un Etablissement d'Hébergement pour Personnes Agées Dépendantes* », soixante personnes se sont retrouvées le jeudi 28 février à la Grange Sainte Geneviève pour débattre et partager dans le cadre des Assises des Seniors. Une manière de faire le point entre réalité et idées reçues. Emilie Prévost, la directrice du « CLIC 6 » a dans un premier temps présenté le guide édité à l'usage des familles « *Entrer en maison de retraite ; ça se décide, ça s'anticipe* », puis Louisa Oulddris, directrice de l'EHPAD « *Les Sorières* » a montré l'évolution de

l'accueil des personnes âgées au fil des années. Marion Laborde, psychologue à l'Ehpad rungissois a, quant à elle, mis en avant l'impact psychologique et affectif du changement de lieu de vie pour le résident et sa famille. Deux familles enfin ont apporté leur témoignage. L'une a raconté comment la décision de rentrer en maison de retraite avait été anticipée par rapport à la maladie d'un des conjoints, l'autre expliquant que le grand âge arrivant, c'est la personne elle-même qui sentant qu'elle ne pouvait plus vivre seule à son domicile, en avait fait la demande. Des témoignages émouvants mais bien réels, ancrés dans la vie, qui ont donné du corps et du cœur à ces assises.



129 étudiants rungissois ont bénéficié de l'aide communale Imagine'R

Pour la première fois, la Ville de Rungis a mis en place via le CCAS, une allocation permettant aux étudiants habitant Rungis d'être remboursés à hauteur de 25 % des frais engagés pour leur carte Imagine'R.

Pour cela, il suffisait de justifier de son titre de transport, des études en cours et du remboursement par le Conseil général du Val-de-Marne des 50 % de l'abonnement annuel.

Bilan de cette première édition : 129 étudiants ont bénéficié de cette aide.

Sachant que 248 étudiants bénéficiaient sur le territoire de Rungis de l'allocation départementale, cela fait presque la moitié qui ont demandé cette allocation communale. **Un franc succès pour une première année !**



Monseigneur Michel Santier, évêque de Créteil, en visite pastorale à Rungis



Mgr Michel Santier et
le Père Roger Djop, curé de Rungis

C'est une tradition : l'évêque d'un lieu rend visite régulièrement à ses « ouailles ». On appelle cela la « visite pastorale ». Michel Santier, évêque de Créteil poursuit cette tradition. Il sera à Rungis le mercredi 10 avril. Il a souhaité rencontrer les hommes et les femmes sur leur lieu de travail. Aussi tout commencera par une visite du MIN aux aurores, suivie d'une rencontre des salariés sur la SILIC, puis arrêt en mairie de Rungis où le maire et des élus le recevront pour lui présenter la réalité économique et géographique du territoire. À 12h30, il célébrera la messe à l'église Notre-Dame de l'Assomption. Tous les Rungissois qui le souhaitent pourront ainsi le rencontrer.

Des nouvelles de Nouro te woute

Le correspondant sénégalais de l'association Nouro te Woute vient d'adresser au maire de Rungis et à Gislaine Yvynec, maire adjointe, un courrier sympathique que nous reproduisons ici. Grâce au partenariat de la Ville de Rungis, pour l'année 2013, le parc informatique du CDI sera totalement renouvelé.



CDI NOURO TE WOUTE
Concours de Dictée-Rédaction



Concours de Belote

«Taper le carton» dans un concours de belote, cela vous dit ? Alors rendez-vous à la soirée organisée par le Comité des fêtes de Rungis le vendredi 5 avril de 20h à minuit à l'Espace Raymond Devos

Cher Raymond, Chère Gislaine,

Je voudrais vous remercier ainsi que toute l'équipe municipale qui nous a donné les moyens d'organiser pour la seconde fois, les prix du Maire de Rungis et celui de la présidente de NTW. L'édition cette année a revêtu une dimension particulière. En effet 266 enfants fréquentant le CDI ont participé aux différents concours (dictée, rédaction, lecture et dessin). Ils ont rivalisé d'ardeur pour essayer de ravir les meilleures places afin de mériter les prix qui leur étaient offerts lors d'une cérémonie festive en présence des lauréats, de leurs parents et des autorités et amis de l'école. La date de la cérémonie vous sera précisée ultérieurement.

Mille Mercis.
. À bientôt



7 avril , c'est la chasse aux œufs !

Comme chaque année, le Comité des fêtes de Rungis et l'Amicale des jardiniers amateurs ont préparé une chasse à l'œuf géante, ouverte à tous les enfants de la Ville :

- dans le parc de la mairie pour les enfants des écoles élémentaires et dans les jardins de la Bergerie pour les enfants des écoles maternelles sous la responsabilité des parents.

Ce sont de vrais œufs que chaque enfant va devoir découvrir dans les allées et les bosquets des deux jardins qui jouxtent l'Hôtel de Ville. Ces œufs rassemblés seront ensuite préparés en une gigantesque omelette, cuisinée dans la cour de l'école de la Grange par les bénévoles du Comité des fêtes et de l'Amicale des jardiniers. Préparée à point, elle sera servie à tous les Rungissois au moment de l'apéritif. Les tout petits recevront quant à eux, une friandise chocolatée.

Bientôt le Carnaval !

Allez, qu'on en finisse avec cet hiver froid et long. Vive le Carnaval qui célèbre le renversement, le printemps et la belle saison ! Le Carnaval à Rungis, c'est tous les deux ans, alors surtout ne manquez pas la prochaine édition qui aura lieu le samedi 20 avril, dans une ambiance festive garantie et aux couleurs du Brésil.



➤ AU PROGRAMME

Dès 15h : séance de maquillage pour les enfants à Planet'Ados,

16h30 : goûter sur la Place Louis XIII,

17h : départ du grand défilé et lancer de confettis,

18h : on enflamme Monsieur Hiver sur la promenade du château,

20h30 : soirée musicale Saint Patrick à L'Espace du sport.

Il suffit de venir déguisé et d'avoir envie de s'amuser !

Fête de la Saint Patrick

Certes, on célèbre traditionnellement la St Patrick, patron de l'Irlande le 17 mars, mais à Rungis ce sera le 20 avril, le jour même du Carnaval. Une bonne raison de se retrouver à l'Espace du sport à partir de 20h30, pour que la fête continue en mangeant des crêpes sucrées sur des airs de musique celtique et des années 80. **Entrée libre**



TRIBUNES DE L'OPPOSITION

Sous la responsabilité de leurs auteurs, ces tribunes n'engagent en aucune façon la Ville



Depuis quelque temps, la question du logement et notamment le logement social est une question centrale à Rungis.

Beaucoup de choses sont dites, essayons de clarifier le sujet.

Qu'est ce qu'un logement social ?

Un logement social est un logement produit, c'est-à-dire construit, acheté ou amélioré, avec l'aide financière de la collectivité.

Un logement social est il un logement au rabais ?

Pas du tout ! Les normes de construction et d'habitabilité sont même parfois plus sévères que pour les logements libres. La différence tient essentiellement au mode de financement et aux dérogations d'urbanisme qui permettent d'abaisser le coût de revient unitaire et donc de pouvoir proposer en contrepartie des loyers dits modérés.

Qui peut habiter dans les logements sociaux ?

Un peu tout le monde. Les jeunes qui ont des ressources faibles, les personnes âgées qui ont des retraites peu de chagrin, les personnes seules, les familles avec enfants, ...

Où en est Rungis ?

D'après la municipalité, il manquerait d'ici 2025, environ 140 logements sociaux à produire pour satisfaire la proportion de 25% fixée par la loi, encore insuffisant pour répondre aux seules demandes des Rungissois.

Où produire ces logements à Rungis ?

Réponse dans les prochains programmes des candidats

Danièle CASSIN, Dominique PECHEUX, Philippe CROQ, Véronique JNIOUI, James TAIB et Véronique DARMON

RUNGIS AVEC VOUS

Amis Rungissois,

Il fallait s'y attendre, la voici, l'**Intercommunalité** ! Si nous l'avions oubliée, d'autres communes en rêvent. La presse, nous apprend que la communauté d'agglo, Plaine Centrale regroupant Créteil, Alfortville, et Limeil-Brévanne devrait accueillir dans son giron, Bonneuil, Villeneuve-St-Georges, et Valenton. Ces deux dernières communes ne veulent pas de ce mariage forcé. Elles veulent se tourner de l'autre côté de la Seine, en créant une nouvelle interco avec, Ablon, Chevilly-Larue, Orly, Rungis et Thiais. Mr le député-maire de Créteil, ose dire que ces villes regardent de l'autre côté de la Seine, non pour le fleuve, mais pour le **coffre-fort de Rungis**. À ce jour, nous étions exemptés d'entrer dans une interco. Un projet de loi, examiné en Conseil des ministres, le 10 avril, va lever cette exception.

J'ai souvent demandé que le Conseil étudie une interco qui nous convienne le mieux. Mais pour le Mr le Maire, il était urgent d'attendre. C'est encore dans la précipitation que cette étude va être faite, à moins que Mr le Préfet nous impose une alliance.

Vous vous posez des questions, écrivez les sur : rungisavecvous@sfr.fr vous aurez des réponses.

Jean DHELENS

UNION POUR RUNGIS

Alors que de nombreux rungissois étaient en vacances au début du mois de mars, la municipalité a jugé opportun de lancer une consultation sur la modification du Plan Local d'Urbanisme (PLU). Le PLU établit un projet global d'urbanisme et d'aménagement et fixe donc les règles générales d'utilisation du sol de la ville. Comme nombre d'entre vous, nous dénonçons cette pratique qui conduirait à conforter le projet du maire en petit comité : bétonner la ville et la plaine de Montjean. Nous formulons à nouveau le vœu qu'une nouvelle consultation soit organisée hors vacances scolaires.

Nous vous l'avions annoncé, dans le dernier numéro du journal, le maire a confirmé sa candidature aux élections municipales de 2014 en faisant l'éloge de son bilan et en revenant sur le sujet des constructions sur la plaine. Nous ne nous accorderons pas cependant à de tels compliments au regard de la promesse de campagne du maire faite le 3 mars 2008. Dans un courrier adressé aux rungissois, il assurait que « La Plaine Sud restera zone verte non constructible ». Quel revirement !

Xavier CASALTA, Jérôme Jawad HAJJAR et Olivier TEILHET



Un bus interactif qui conduit vers l'emploi

Du 26 mars au 25 avril prochain, l'initiative « itinéraires vers l'emploi » créée en 2011, est renouvelée sur la ligne de bus 308.

Un bus fera escale au pied de quatre quartiers du département. Il proposera aux habitants du Val-de-Marne d'aborder avec simplicité tous les itinéraires possibles vers l'emploi à travers des animations, des ateliers et des stands d'information. Accompagné de chapiteaux, le dispositif sera déployé au plus près des habitants susceptibles de bénéficier des conseils prodigués sur place.

À qui s'adresse l'opération ?

Le bus « itinéraires vers l'emploi » est ouvert à toutes les personnes quel que soit leur lieu d'habitation dans le Val-de-Marne souhaitant définir ou réorienter leur carrière professionnelle : personnes sans activité ou éloignées de l'emploi, chercheurs d'emploi, salariés souhaitant se reconvertir ou créer leur activité, créateurs d'entreprises, étudiants. Il propose aux Val-de-Marnais de nombreux conseils et renseignements sur les métiers, les formations, la création d'entreprise, la recherche d'emploi ou encore la mobilité professionnelle.

Que trouvera-t-on à bord ?

Autour du bus, les habitants pourront rencontrer des organismes de formation, des associations, des professionnels de Pôle emploi, des missions locales propres à leur secteur, des structures d'accompagnement au projet et la RATP. Des animations et ateliers permettront de conseiller et orienter le public vers les réseaux d'accompagnement adaptés. Il sera par exemple offert aux participants de s'entraîner à convaincre en 5 minutes. Reconnaisable grâce à son habillage et ses tentes, il sera ouvert à tous de 10h à 17h.



Marché de Noël

Le bilan positif de l'édition 2012 fait apparaître un souhait de déplacer ce marché vers la halle qui ainsi servirait d'abri à tous les stands. Les Services, le Comité des fêtes et les élus étudient cette nouvelle configuration ainsi que la date, début décembre 2013 ou mi-décembre, mais avant le Téléthon.



Le bus fera trois escales sur la ligne

1

Sucy-en-Brie,
Place de la Fraternité

9 AVRIL

Arrêt 308

- Cité Verte-Grand Val (ou) La fosse rouge

Bonus
Formation, orientation et reconversion : élargir ses horizons professionnels

2

Champigny-sur-Marne,
Complexe sportif Jessie Owens

22 AVRIL

Arrêt 308

- 11 novembre 1918 - 24 avenue du 11 novembre 1918

Bonus
Comment concilier mon quotidien, ma vie de famille avec ma recherche d'emploi puis mon emploi ?

3

Villiers-sur-Marne,
Escale

25 AVRIL

Arrêt 308

- Friedberg - 2 boulevard Friedberg

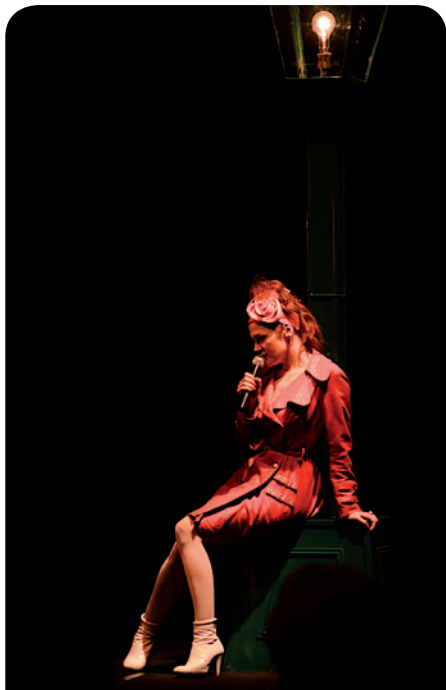
Bonus
Et pourquoi pas créer mon activité ?

Renseignements
Conseil général 01.43.99.70.00 et <http://www.cg94.fr>



* le théâtre de Rungis *

Dis-moi tout Dimey !



Montmartre prend ses quartiers à la Grande Sainte-Geneviève le temps de deux soirées cabaret. Emmanuel Depoix et Delphine Gransart nous feront redécouvrir les textes de Bernard Dimey, auteur de grands classiques de la chanson française (*Syracuse, Mon truc en plumes...*). Ne voulant intégrer aucune reprise, Emmanuel Depoix a écrit toute la musique du spectacle. Pour lui, « écrire de la musique, c'est chanter les « maux » et les « rires » du poète. C'est entrer au cœur de son émotion : celle que ses mots, ses images vous procurent. C'est à la fois très intime et universel. »

Dates

- Mardi 9 et mercredi 10 avril
- 20h30
- Grange Sainte-Geneviève

Cabaret

- Par Emmanuel Depoix et Delphine

Un beau moment de théâtre et de musique...

Un chapeau de paille d'Italie



Date

- Mardi 16 avril
- 20h30
- Théâtre de Rungis

Théâtre

- Eugène Labiche

Mise en scène

- Gilles Bouillon

Un cheval mange un chapeau et la noce s'emballe pour deux heures, à la poursuite du chapeau volage et volant, avec ses invités navigant sans boussole et le beau-père qui menace à la cantonade : « *tout est rompu* » ! Un chapeau de paille d'Italie tient dans ce raccourci ébouriffant ! Vous aviez découvert, la saison dernière, la troupe du Centre Dramatique Régional de Tours dans *Cyrano de Bergerac*. Venez les applaudir de nouveau dans cette mise en scène détonnante du texte de Labiche. **Pas moins de quinze comédiens sur scène, chansons, choeurs, chorégraphie, musiciens sur scène, c'est un véritable music-hall théâtral !**

Pantin pantine

Près de quinze ans de succès à travers le monde des pays francophones... De la chanson française raffinée au service d'un texte fort sur le thème difficile de la mort ; ce sont les enfants qui vont en parler aux parents : le monde à l'envers ! Mais, après tout, les adultes ont tellement de mal à en parler que, par le biais de la musique et avec la complicité de la maîtrise de Paris, de la comédienne Annabelle Hettmann, du metteur en scène Jean Manificier et de l'Orchestre Lamoureux, ce sont deux classes des cours élémentaires des écoles de Rungis qui vous présenteront le fruit de leur réflexion durant six mois de travail avec leurs enseignants et Sandrine Boscarliol-Ladjouzi, leur chef de chœur.

Un hymne au partage et à la générosité ; soyez au rendez-vous !

Date

- Jeudi 25 avril
- 19h30
- Théâtre de Rungis

Concert classique

- Orchestre Lamoureux et Maîtrise de Paris

Direction

- Laurent Goossaert

Conférence dansée

En amont du spectacle *PROMENADE OBLIGATOIRE*, présenté le 23 mai prochain, le théâtre vous propose de rencontrer la chorégraphe Anne Nguyen lors d'une conférence érudite, gustative... et dansée ! À partir de démonstrations de break et d'extraits de ses différents spectacles, Anne Nguyen propose d'analyser et de décomposer les mouvements de break, puis d'expliquer sa démarche chorégraphique.

Date

- Jeudi 18 avril
- 19h30
- Foyer du théâtre

Tarif (conférence et repas)

- Tarif unique 20 €

Renseignements et réservations

- 01.45.60.79.00



La Méridienne à l'heure de l'échiquier



La Méridienne a le bonheur de recevoir une figure connue des échecs français, **Christophe Gueneau**, à la fois joueur et théoricien, organisateur de multiples événements échiquéens, entraîneur et directeur de collections autour du jeu d'échecs. Pour le plus grand plaisir de tous, il se livrera le matin à 10h30 à une **simultanée** avec 20 joueurs volontaires ! Du grand spectacle et du suspense à venir...

L'après-midi, à 15h, il nous contera le parcours de **François-André Danican Philidor**, surnommé **le Grand**, musicien et joueur d'échecs de la France du XVIII^{ème} siècle, à une époque charnière de l'histoire du jeu. Une belle excursion à la fois ludique et musicale en perspective !

Pour les joueurs volontaires, dépêchez-vous de vous inscrire au 01.79.61.61.61

Café culturel

Échanges conviviaux autour de nos et vos coups de coeur livresques, cinématographiques et musicaux !
Un hymne au partage et à la générosité.

Date

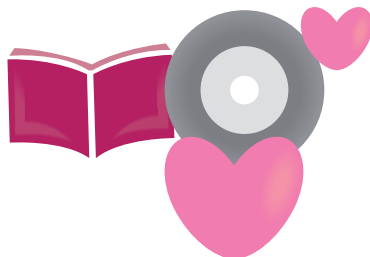
- samedi 13 avril

Horaire

- 10h30

Lieu

- La Méridienne



*Soyez
au rendez-vous !*

Un événement à la croisée des arts

Pour l'événement, on pourra aussi admirer les oeuvres des élèves d'Arts plastiques de la classe de **Stéphanie Chartrain** (LES PARASOLS-Maison Pour Tous de Rungis). Après avoir réalisé des pièces d'échiquier en papier-mâché d'une hauteur d'environ un mètre, les élèves ont personnalisé chacune d'elles à la manière d'un peintre célèbre. La Dame s'habille en Niki de Saint Phalle, le Fou en Keith Haring, le Pion en Dubuffet, et bien d'autres encore... Un défilé haut en couleurs !

Outre le partenariat avec les Arts plastiques, les flûtistes **Thierry Boiteux** et **Franck Masquelier** proposeront deux moments musicaux d'une dizaine de minutes. Le public pourra apprécier l'inventivité du compositeur Philidor qui au XVIII devient l'un des créateurs de l'opéra-comique français. Il y fait preuve de réelles qualités musicales : écriture orchestrale soignée, écriture vocale aisée et témoignant d'une verve légère, parodique. Les musiciens vous interpréteront deux suites de danses tirées « des quinze pièces pour la flûte avec la basse continue :

- 1/ Le ballet - Bourrée - Sarabande - Gavotte - Les forgerons - Fugue.
- 2/ Allemande - Courante - Sarabande - Gigue - Le papillon ».

L'association Rungis Fréquence Video filmera la manifestation en divers moments de la journée.

Ainsi cette manifestation sera vraiment à la croisée des arts.

La Pause philo

« La solidarité est-elle encore d'actualité ? »

À notre époque, il semble inéluctable que chacun se replie dans sa sphère privée et cherche son bonheur personnel. Or comment un vivre ensemble est-il encore possible quand les liens traditionnels qui garantissaient la cohésion sociale s'effacent ? La solidarité est cette attention à l'autre qui fait que l'on s'engage, mais aussi que l'on dépend d'autrui : est-elle encore d'actualité ? Tout le problème est de savoir s'il faut penser la solidarité comme antithétique avec les intérêts personnels ou au contraire une manière de rendre harmonieux les intérêts individuels bien compris.

Rencontre conviviale autour de chouquettes et café, et discussion philosophique ouverte à tous !

Date

- samedi 20 avril

Horaire

- 10h30

Lieu

- La Méridienne



Leyenda 53 Duo harpe-guitare

La harpiste Laurence Bancaud et le guitariste Adrien Maza (tous deux professeurs au conservatoire municipal de musique et de danse de Rungis) feront vibrer ensemble les 53 cordes de leurs instruments. Avec la même passion, ils offriront au public rungissois des sonorités variées, subtiles, parfois inédites. On se promènera musicalement à travers un répertoire hispanique allant de l'âge d'or espagnol (Luys de Narvaez, Luys Milan) à l'écriture contemporaine (Maurice Ohana, Abel Paul) en passant par les célèbres Isaac Albéniz, Enrique Granados et Manuel De Falla. Les enseignants qui sont aussi des artistes, partagent une même passion qui les conduit à monter des projets partagés avec le public rungissois. Ce concert en est une belle illustration.



Date **Entrée libre**

- Vendredi 19 avril
- 20 h 30
- Grange Sainte-Geneviève

Harpe • Laurence Bancaud

Guitare • Adrien Maza

Œuvre

- De Narvaez, Milan, Ohana, Albéniz, Granados, De Falla...

Réalisation

- Adrien Maza

Quatuor Costarini

concert en milieu scolaire (écoles maternelles)



Date

- Jeudi 4 avril 2013

Lieu

- Grange Sainte Geneviève

Concert Quatuor Costarini (clarinettes)

- Philippe Costarini, Laurent Hemeryck, Olivier Dassy et Yves Bruchon

Réalisation

- Béatrice Weisz

Concert jazz

Carte blanche à Serge Gatteau



Serge Gatteau est pianiste et saxophoniste jazz ; il a obtenu son Certificat de fin d'Études Musicales en juin dernier. À cette occasion, le conservatoire lui a donné « *carte blanche* » pour concocter une soirée durant laquelle se rencontreront le jazz et ses amis musiciens ; des jeunes instrumentistes de l'EHR à ses collègues du Joël Bouquet's Atelier en passant par des invités extérieurs.

Date • Samedi 13 avril **Horaire** • 20h30 **Entrée libre**

Lieu • Grange Sainte-Geneviève

Participation • Les orchestres : Red Hot Peppers (musiciens de l'EHR) – Jazz Stampers – Joël Bouquet's Atelier

L'histoire du jazz à partir de 1900

Un joli florilège de ses attaches musicales et humaines.

Tolomeo de Georg Friedrich Haendel

par l'atelier de mise en scène de l'École de musique

Entrée libre

Date • Vendredi 05, et samedi 06 avril, 20h30

Lieu • Grange Sainte-Geneviève

Opéra Tolomeo de Georg Friedrich Haendel

• Par l'atelier de mise en scène du conservatoire en partenariat avec la classe de chant de Villeneuve Saint-Georges.

Réalisation • Kazuko Hiwashima et Xavier Toyas

Tolomeo est le titre d'un opéra de Haendel qui raconte des amours compliquées et contrariées durant l'Égypte ancienne. Bon... l'histoire est assez noire, mais tout s'arrange à la fin ! Ce qui est intéressant dans cet opéra du XVIII^e (on est en plein dans l'âge baroque), ce sont évidemment les voix. Mais nous sommes dans un opéra ... et la mise en scène, les costumes ont aussi leur « *mot à dire* ». Aussi les élèves du tout jeune atelier de mise en scène de l'école de musique ont eu fort à faire. Sous la direction de Xavier Toyas pour la mise en scène et de Kazuko Hiwashima pour la mise en voix, ils déjouent les méchancetés de la reine de Chypre. Pour leur prêter main forte, des élèves du conservatoire de Villeneuve Saint-Georges où travaille également Xavier Toyas viennent donner de la voix.



Les Parasols-maison
pour tous

Nouvel open mic aux Parasols



Attention : victimes de leur succès, les Parasols affichent souvent complets !

Aussi, nous vous invitons à réserver dès que possible si vous avez envie de venir chanter ou jouer de la musique aux Parasols, ou même si vous venez juste écouter *dans une super ambiance !*

Date

- Vendredi 12 avril

Horaire

- 21h

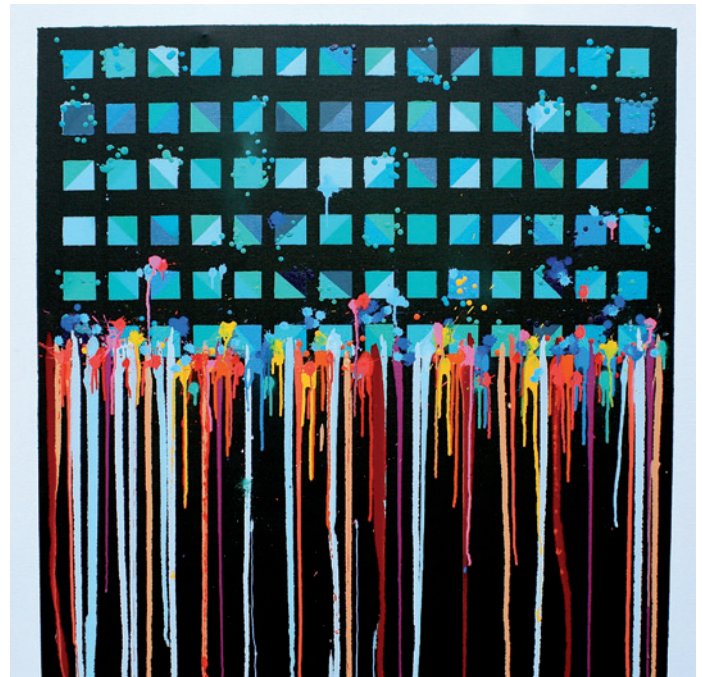
Lieu

- Les Parasols

Réservation

- 01.46.86.64.84

Exposition du peintre MEDRA



Explosive, la peinture sur toile et sur baie vitrée de l'artiste MEDRA exposée aux PARASOLS du 3 avril au 17 mai !

Rendez-vous à tous, le mercredi 3 avril de 18h30 à 20h30 aux Parasols pour le vernissage de cette nouvelle exposition. Depuis sa jeunesse influencée par les mouvements hip-hop et graffiti, **MEDRA**, « blaze » ou pseudo de l'artiste orlyzien Guillaume GIRARD, pose son art sur différents supports et matériaux. Pour cette nouvelle exposition aux Parasols, l'artiste nous livre une peinture explosive : formes, couleurs, courbes, lignes, coulures, le tout, **PLEIN D'ÉNERGIE !**

Date

- Du 3 avril au 17 mai

Vernissage

- Mercredi 3 avril de 18h30 à 20h30

*Explosive
et
pleine d'énergie !*



L'US Rungis au Parc des Princes

avec les pros

C'est une belle aventure que les jeunes footballeurs de l'U11 de l'US Rungis ont vécu lors des huitièmes de finale de la coupe de France de football...



Les jeunes footballeurs rungissois aux côtés des stars du PSG !



Dix jeunes (Alexandre, Amine, Evan, Ewan, Florian, Gabriel, Ilian, Loan, Medhi et Théo) tous U11 (c'est à dire moins de 11 ans) de l'US RUNGIS ont été invités par la société CARREFOUR à un moment exceptionnel. Ils ont eu la chance d'approcher les footballeurs professionnels du PSG en entrant à leurs côtés sur la pelouse du Parc des Princes lors des huitièmes de finale de la coupe de France. Moment émouvant que de voir nos jeunes Rungissois à la télévision donnant la main à l'une des nombreuses stars du PSG tels que BECKHAM, IBRAHIMOVIC, GAMEIRO, MATUIDI, MENES ou GIGNAC pour l'OM... Avant

cette finale de rêve, les petits Rungissois ont été pris en charge par le staff du PSG. Au programme, pique-nique en commun, accueil de l'équipe du PSG à sa descente du bus. Les pros ont joué le jeu en serrant ou tapant dans la main de chacun des jeunes. Répétition sur la pelouse, et puis, tels de grands joueurs, un tour d'honneur du Parc, au pas, sous les applaudissements d'un public de 45 000 personnes. Privilège d'un soir, les jeunes stars rungissoises ont assisté à l'échauffement des deux équipes sur le terrain. Certes, ce soir là, ils se sont couchés bien tard, mais quel bonheur !

Vacances sportives au CISL

Les vacances de février, ce sont 15 jours de vacances... Avec le CISL, ce sont quinze jours sportifs ! Jugez vous mêmes...

Pour cette édition 2013, huit activités ludiques différentes étaient proposées aux jeunes enfants, au sein du CISL. Encadrés par Sophie, Fabienne et Julien, les éducateurs de la Ville, et de Marine qui les « chouchoute » lors des repas et des temps de repos, ils ont vécu de bons moments. L'équipe d'encadrement étant totalement dévouée au bien être des petits sportifs rungissois. La première semaine a débuté par du **skwallball** qui s'inspire du **handball** et par du **speedminton** qui est une variante du **badminton**. Plus rapide et sans filet, il faut être vif, réactif et surtout bien viser. On dit de ces deux sports



qu'ils sont de « nouvelle génération ». Le **roller** était aussi au programme. Chacun a pu appréhender les bases de la glisse et se rendre compte de la nécessité des protections... Indispensables lorsque, comme des grands, on se rend au skate park de Rungis et que l'on s'essaie à la rampe. Les enfants sont devenus des maîtres d'arme en **escrime**. Ils ont appris l'esquive, les parades, les fentes pour toucher leurs adversaires. L'escrime français peut se réjouir ; les futurs champions sont parmi nous ! Et durant la seconde semaine, plusieurs

jeux de ballons ont séduit les jeunes : du **volley** avec des balles adaptées pour apprendre les bases de ce sport, puis du **kin ball** (un ballon énorme), et le **flag rugby**, une approche plus douce du **rugby**. Les enfants ont pu faire des mêlées et des touches, comme l'équipe de France... mais en mieux ! Une activité cirque a permis de s'entraîner au **hula-hoop** en maîtrisant l'équilibre et l'art de jongler. Et chaque vendredi, Marine organisait un bon goûter pour célébrer tous les exploits et les découvertes de cette semaine, vraiment bien remplie.

Catégories :
DC/DIR

Compétition Régionale

Gymnastique Rythmique



samedi 6 avril

14h - 18h30

dimanche 7 avril

9h - 17h

Espace du sport - Rungis

Restauration & buvette sur place

Renseignements :

AMAR : 01 46 87 98 58

Agnès Hubert : 06 78 13 97 89



CARNAVAL

2013



Samedi 20 avril dès 15 h

Lire le programme à l'intérieur

Ambiance festive garantie avec
Couleurs Brazil !



En soirée, la fête continue



St Patrick
20h30 - Espace du sport

organisé par le Comité des fêtes - avec la participation de l'Amicale des jardiniers



SEMAINE 14

LUNDI 1	Collecte des déchets verts (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
MARDI 2	Collecte des déchets recyclables (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (les Antes)
MERCREDI 3	Collecte du verre (toute la ville)
JEUDI 4	Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
VENDREDI 5	Collecte des ordures ménagères (les Antes)
SAMEDI 6	Collecte des déchets toxiques (Place Louis XIII)

SEMAINE 15

LUNDI 8	Collecte des déchets verts (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (les Antes)
MARDI 9	Collecte des déchets recyclables (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (les Antes)
MERCREDI 10	Collecte des encombrants (toute la ville)
JEUDI 11	Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
VENDREDI 12	Collecte des ordures ménagères (les Antes)

SEMAINE 16

LUNDI 15	Collecte des déchets verts (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
MARDI 16	Collecte des déchets recyclables (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (les Antes)
MERCREDI 17	Collecte du verre (toute la ville)
JEUDI 18	Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
VENDREDI 19	Collecte des ordures ménagères (les Antes)

SEMAINE 17

LUNDI 22	Collecte des déchets verts (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
MARDI 23	Collecte des déchets recyclables (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (les Antes)
JEUDI 25	Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
VENDREDI 26	Collecte des ordures ménagères (les Antes)

SEMAINE 18

LUNDI 29	Collecte des déchets verts (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
MARDI 30	Collecte des déchets recyclables (toute la ville) Collecte des ordures ménagères (les Antes)
JEUDI 2	Collecte des ordures ménagères (bourg ancien)
VENDREDI 3	Collecte des ordures ménagères (les Antes)
SAMEDI 4	Collecte des déchets toxiques (Place Louis XIII)

PHARMACIES
de garde

Dimanche 31 mars

LA MAIRIE
7 ave Aristide Briand
94240 L'HAY-LES-ROSES
Tél. : 01.45.47.33.19

Lundi 1^{er} avril

HENRY
129 rue de Bicêtre
94240 L'HAY-LES-ROSES
Tél. : 01.41.80.14.45

Dimanche 7 avril

MEGUADER
16 rue du Poitou
94550 CHEVILLY-LARUE
Tél. : 01.46.86.36.39

Dimanche 14 avril

LA ROSERAIE
5 ave du général de Gaulle
94550 CHEVILLY-LARUE
Tél. : 01.45.47.99.88

Dimanche 21 avril

BONODEAU
51 ave du Parc des Sports
94260 FRESNES
Tél. : 01.42.37.43.31

Dimanche 28 avril

LA PAIX
21 ave de la Paix
94260 FRESNES
Tél. : 01.46.68.25.32

Mercredi 1^{er} mai

BITTANTE
43 ave Franklin Roosevelt
94550 CHEVILLY-LARUE
Tél. : 01.46.86.61.01

Rungis

Pratique

Du 1^{er} avril au 3 mai 2013



www.rungis.fr

Chaque mois dans cet encart, des informations à conserver

CE MOIS-CI À RUNGIS

Mardi 2 avril, 20h30
• Théâtre de Rungis
La Mouette - Le Théâtre de Rungis
Théâtre - De Tchekhov, mise en scène
de Christian Benedetti

Mercredi 3 avril, 19h
• Grange Sainte-Geneviève
Kiosque des élèves
de l'École de musique

Mercredi 3 avril, à partir de 18h30
• Les Parasols
Vernissage de l'exposition du
peintre MEDRA

Jeudi 4 avril, 19h
• Foyer de l'Arc-en-ciel
Audition de la classe de batterie
jazz de l'École de musique
Hidéhiko Kan, professeur

Vendredi 5 avril, 19h
• École de musique (Grand salon)
Audition alto & violoncelle
Musique ensemble
Richard Fournier et Isabelle Ruault,
professeurs

Vendredi 5, samedi 6 avril, 20h30
• Grange Sainte-Geneviève
Opéra - Tolomeo de Georg Friedrich
Haendel par l'atelier de mise en scène du
conservatoire en partenariat avec la classe
de chant de Villeneuve Saint-Georges.
Kazuko Hiwashima et Xavier Toyas,
réalisation. Entrée libre

KARATÉ SHOTOKAN RUNGIS

COMPÉTITION ENFANTS

Dimanche 14 avril 2013
10h-18h
Espace du sport

Entrée libre
Buvette sur place

Renseignements : karaterungis@gmail.com

F.F. KARATÉ et disciplines associées

Samedi 6 avril, à partir de 10h30 • La Méridienne
La Méridienne à l'heure de l'échiquier
• Simultanée à 10h30 (20 échiquiers, sur réservation) • Conférence « Philidor, le musicien
joueur d'échecs », à 15h par Christophe Gueneau, (en partenariat avec l'École de Musique et de
Danse, les élèves de Stéphanie Chartrain, professeur d'Arts plastiques de la Maison pour tous,
l'association Rungis Fréquence Vidéo)

Samedi 6 avril, 14h/22h

- Planet'Ados

Jeux vidéo

Samedi 6 avril, 20h30

- Théâtre de Rungis

Spectacle annuel des Scouts et Guides

Saint Benoît : « Le jour d'après ... »

Le bénéfice de la soirée sera reversé au profit du Village scout de juillet dans le Cantal

Samedi 6 avril, 14h/18h30

dimanche 7 avril, 9h/17h

- Espace du sport

Compétition de gym rythmique

Dimanche 7 avril, à partir de 10h30

- Mairie

Chasse aux œufs

Mardi 9, mercredi 10 avril, 20h30

- Théâtre de Rungis

Dis-moi tout Dimy !

Le Théâtre de Rungis - Cabaret - Par Emmanuel Depoix et Delphine Gransart

Mercredi 10 avril, 15h30

- La Méridienne

Raconte-moi une histoire

« Plume, vole et voyage »

À partir de 4 ans. Entrée libre

Jeudi 11 avril, 19h

- École de musique (Grand-salon)

Audition des classes de clarinette

et de flûte - Les adultes s'amusez Philippe Costarini et Franck Masquelier, professeurs

Vendredi 12 avril, 21h

- Les Parasols

Open Mic

Vendredi 12 avril, 19h

- Grange Sainte-Geneviève

Audition de la classe de piano de l'École de musique

Clotilde Proust, professeur

Vendredi 12 avril, 20h/23h

- Planet'Ados

Soirée fluo des 11/14 ans

Samedi 13 avril, 10h/12h - 13h30/17h

- École des Antes

Journée jeux de société du CME

Samedi 13 avril, 10h30

- La Méridienne

Café culturel - Échanges conviviaux autour de nos et vos coups de cœur !

Samedi 13 avril, 10h30

- Grange Sainte-Geneviève

Concert jazz - Carte blanche à Serge Gatineau - Orchestres : Red Hot Peppers

- Jazz Stammers - Joël Bouquet's Atelier.

L'histoire du jazz à partir de 1900. Entrée libre

Lundi 15 avril, 20h30

- Grange Sainte-Geneviève

Audition de la classe de chant

de l'École de musique

Xavier Toyas et Delphine Hivernet, professeurs

Mardi 16 avril, 20h30

- Théâtre de Rungis

Un Chapeau de paille d'Italie

Le Théâtre de Rungis Théâtre - D'Eugène Labiche - Mise en scène de Gilles Bouillon

Mercredi 17 avril, 15h30

- La Méridienne

Les Mercredis des petites oreilles

« Sur les ailes des oies, Chants des envols sauvages Musiques de voyages »

À partir de 3 ans. Entrée libre

Jeudi 18 avril, 19h

- Grange Sainte-Geneviève

Audition de la classe de piano

de l'École de musique

Florence Robineau, professeur

Vendredi 19 avril, 20h30

- Grange Sainte-Geneviève

Duo harpe-guitare • Leyenda 53

Laurence Bancaud (harpe) et Adrien Maza (guitare). Œuvres de Narvaez, Milan, Ohana, Albéniz, Granados, De Falla...

Adrien Maza, réalisation. Entrée libre

Samedi 20 avril, 10h30

- La Méridienne

La Pause philo « La solidarité est-elle encore d'actualité ? »

Lundi 22 avril, 19h

- École de Musique (Grand salon)

Audition de la classe de harpe

Dans les jardins d'Espagne

Laurence Bancaud, professeur

Mardi 23 avril, 19h

- Grange Sainte-Geneviève

Kiosque des élèves

de l'École de musique

Mercredi 24 avril, 19h

- Grange Sainte-Geneviève

Audition des classes de

trompette et de cor

de l'École de musique

Delphine Ondet et Joël Jody, professeurs

Mercredi 24 avril, 19h

- Les Parasols

Conférence « Il n'y a pas d'art français mais il y a des artistes en France »

Jeudi 25 avril, 19h30

- Le Théâtre de Rungis

Pantin Pantine - Le Théâtre de Rungis

Saison classique - Orchestre Lamoureux et Maîtrise de Paris, Direction Laurent Goossaert

Du 3 avril au 17 mai, du lundi au

jeudi de 14h à 18h30, le vendredi

de 14h à 17h30 et sur rendez-vous

- Les Parasols

Exposition du peintre MEDRA

ALLO MONSIEUR appel gratuit
LE MAIRE 0 800 094 150

Les jeudis de 17h à 19h.

PROCHAIN CONSEIL MUNICIPAL

Salle du Conseil, Mairie d'honneur

• **Mardi 23 avril 2013 à 20h30**

PERMANENCES DES ÉLUS

Vos élus vous reçoivent

Jean-Jacques Bridey, député de la circonscription, reçoit sur rendez-vous en mairie de Fresnes.

• **Contactez son cabinet du mardi au jeudi de 10h à 12h au 01.49.84.57.57.**

Christian HERVY, Conseiller général reçoit en mairie de Rungis.

• **Chaque 3ème samedi du mois de 10h30 à 11h30 ou sur rendez-vous au 01.45.60.18.00.**

MENU DE LA CANTINE DU MOIS D'AVRIL 2013



En caractères gras, les produits issus de l'agriculture biologique

Les fruits proposés sur les menus peuvent changer en fonction des arrivages

• Sous réserve de validation par la commission des menus



	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI
Du 1er au 5 Avril	FERIÉ	<ul style="list-style-type: none">• Tomates et concombres bulgare et miel• Calamar à la romaine• Choux fleurs persillés• Vache qui rit / Samos• Cloche de Pâques	<ul style="list-style-type: none">• Macédoine mayonnaise• Hachi Parmentier• Salade verte• Yaourt nature• Compote de pommes	<ul style="list-style-type: none">• Salade diablo• Sauté de porc (sauce salsa)• Haricots verts et haricots beurre• Petit suisse aux fruits• Petit suisse nature• Poire	<ul style="list-style-type: none">• Betteraves mimosa• Blanquette de veau• Riz• Emmental / Brie• Banane
Du 8 au 12 Avril	<ul style="list-style-type: none">• Salami et cornichons• Carbonade de bœuf• Pommes de terre noisette• Fromage blanc et miel• Fromage blanc et confiture• Pomme	<ul style="list-style-type: none">• Salade niçoise• Filet de merlu• (sauce aurore)• Épinards pomme de terre• Coulommiers / Fromage ovale• Orange	<ul style="list-style-type: none">• Carottes râpées vinaigrette• Spaghetti bolognaise• Cantal• Choux à la vanille	<ul style="list-style-type: none">• Pizza champignons maison• Normandin de veau (sauce échalote)• Purée de courgettes• Yaourt nature• Yaourt arôme• Poire	<ul style="list-style-type: none">• Tomates mozzarella• Palette de porc à la diable• Lentilles• Petit moulé ail et fines herbes• Petit moulé nature• Abricots au sirop
Du 15 au 19 Avril	<ul style="list-style-type: none">• Concombre vinaigrette au miel• Poisson pané• Coquillettes• Saint Nectaire / Edam• Orange	<ul style="list-style-type: none">• Salade verte et croutons• Sauté de veau (sauce comté)• Gratin de choux fleurs• Samos / Vache qui rit• Flan nappé caramel	<ul style="list-style-type: none">• Radis beurre• Tomates farcies• Semoule à la tomate• Fromage blanc nature• Banane	<ul style="list-style-type: none">• Pâté de campagne• Filet de colin (sauce armoricaine)• Ratatouille / blé• Yaourt nature• Yaourt arôme• Poire	MENU BASQUE <ul style="list-style-type: none">• Salade basque• Poulet basquaise• Riz• Carré frais• Gâteau basque
Du 22 au 26 Avril	<ul style="list-style-type: none">• Betteraves mimosa• Paupiette de veau (sauce aux épices)• Brocolis et riz• Raclette / Mimolette• Banane	<ul style="list-style-type: none">• Endives et dés de fromage• Marmite de poisson• Semoule• Fromage frais ail et fines herbes• Fromage frais nature• Compote pomme banane	<ul style="list-style-type: none">• Salade bulgare• Bœuf bourguignon• Purée de pommes de terre• Fromage blanc nature• Pomme	<ul style="list-style-type: none">• Tomates vinaigrette• Jambon blanc• Papillons• Vache qui rit / Samos• Moelleux aux noisettes (anniversaire)	<ul style="list-style-type: none">• Salade napoléon• Blanc de poulet (sauce champignons)• Petits pois aux oignons• Brie / Camembert• Orange
Du 29 au 3 Avril / Mai	<ul style="list-style-type: none">• Carottes râpées vinaigrette• Filet de hoki (sauce matelote)• Macaronis• Emmental• Crème dessert au chocolat	<ul style="list-style-type: none">• Quiche au fromage maison• Nuggets de volaille• Gratin de courgettes et pommes de terre• Petit suisse arôme• Poire	FERIÉ	<ul style="list-style-type: none">• Salade d'Arwin• Lasagnes bolognaise• Salade verte• Yaourt nature• Banane	<ul style="list-style-type: none">• Endives ciboulette• Paëlla au poulet• Riz• Samos• Crumble aux pommes

ÉTAT CIVIL

Décès

16/02/2013 - **GOUGEON Jean Louis Henri** RUNGIS (Val-de-Marne)

14/02/2013 - **SMADJA Sarah Suzanne veuve MIMOUNI** VILLEJUIF (Val-de-Marne)

17/02/2013 - **COLSON Daniel Marie Marcel** VILLEJUIF (Val-de-Marne)

28/02/2013 - **BENOIST Roger Eugène Emmanuel** ANTONY (Hauts-de-Seine)

Naissances

29/01/2013 - **VILLIEUX GÉRUM Faustine Béatrice Catherine**, à PARIS (12^{ème} arrdt)

29/01/2013 - **CARIBEAUX Yoann Hervé Laurent** à ANTONY (Hauts-de-Seine)

27/01/2013 - **MBARGA Marie-Annaëlle Agnès** au KREMLIN-BICÊTRE (Val-de-Marne)

07/02/2013 - **BOUYAHYAOUI Adam** au KREMLIN-BICÊTRE (Val-de-Marne)

07/02/2013 - **NDJAMBA Benamine Banolok** à PARIS (19^{ème} arrdt)

14/02/2013 - **ROPARS Agathe Danièle Dominique** à ANTONY (Hauts-de-Seine)

23/02/2013 - **HYVERNAT Alban Jean** à ANTONY (Hauts-de-Seine)

26/02/2013 - **NELSON ROFALLET Keylian Dominique** à PARIS (14^{ème} arrdt)